

A black and white photograph of a modern kitchen. The kitchen features dark, minimalist cabinetry with horizontal wood-grain accents. A large island with a white countertop and a built-in sink is in the foreground. In the background, a built-in oven is visible within the cabinetry. A large, rectangular range hood is mounted above the island. The floor is made of light-colored wood. The overall design is clean and contemporary.

TEKA

Návod k použití
DFI 46650 CZ

www.teka.com

OBSAH

01	3	BEZPECNOSTNÍ INFORMACE
02	8	STRUČNÝ POPIS VÝROBKU
03	9	POUŽÍVÁNÍ MYČKY NA NÁDOBÍ
	9	Plnění soli do změkčovače
	11	Tipy pro plnění koše
	13	ÚDRŽBA A ČISTĚNÍ
04	13	Vnější péče
	13	Vnitřní péče
	16	Péče o myčku nádobí
	17	NÁVOD K INSTALACI
	17	Připojení k napájení
05	18	Přívod a odtok vody
	19	Připojení vypouštěcích hadic
	20	Umístění spotřebiče
	20	Vestavná instalace (u integrovaného modelu)
06	24	RADY PRO ŘEŠENÍ ZÁVAD
	27	Dostupnost náhradních dílů
07	28	PLNĚNÍ KOŠŮ



POZNÁMKA:

- Kapitola Rady pro řešení závad vám pomůže vyřešit některé běžné problémy pomocí vlastních sil.
- Pokud závadu nedokážete vyřešit sami, požádejte o pomoc odborného technika.
- Výrobce může na základě politiky neustálého vývoje a modernizace výrobku provádět změny bez předchozího upozornění.
- V případě ztráty nebo neaktuálnosti návodu si můžete zažádat o nový, a to výrobce nebo odpovědného prodejce

BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE

VAROVÁNÍ

Při používání myčky nádobí dodržujte níže uvedená bezpečnostní opatření:

- Instalaci a opravy může provádět pouze kvalifikovaný technik
- Tento spotřebič je určen pro použití v domácnostech a podobných prostorech, jako jsou:
 - kuchyně pro zaměstnance v obchodech, kancelářích a jiných pracovních prostředích
 - zemědělské objekty
 - pro zákazníky hotelů, motelů a jiných ubytovacích prostor
 - B&B penziony
- Tento spotřebič mohou používat děti od 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem nebo byly poučeny o používání spotřebiče v bezpečném prostoru a rozumí případným nebezpečím. Děti si se spotřebičem nesmí hrát. Čištění a uživatelskou údržbu nesmí provádět děti bez dozoru (EN60335-1).
- Tento spotřebič není určen pro použití osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jim osoba odpovědná za jejich bezpečnost neposkytlá dohled nebo je nepoučila o jeho řádném používání. (IEC60335-1)

- Obalový materiál může být pro děti nebezpečný!
- Na děti je třeba dohlížet, aby si se spotřebičem nehrály.
- Tento spotřebič je určen pouze pro použití ve vnitřních prostorách.
- Z důvodu ochrany před rizikem úrazu elektrickým proudem neponořujte přístroj, kabel ani zástrčku do vody nebo jiné tekutiny.
- Před čištěním a údržbou spotřebiče odpojte zástrčku ze sítě. Použijte navlhčený měkký hadřík s jemným mýdlem a poté jej znovu otřete suchým hadříkem.
- Pokud je přívodní kabel poškozen, musí jej vyměnit výrobce, jeho servisní zástupce nebo podobně kvalifikovaná osoba, aby se předešlo nebezpečí.



Pokyny pro uzemnění

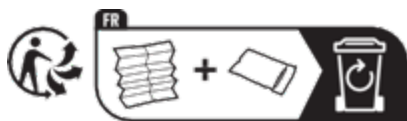
- Tento spotřebič musí být uzemněn. V případě poruchy nebo havárie uzemnění sníží riziko úrazu elektrickým proudem tím, že zajistí cestu nejmenšího odporu elektrického proudu. Tento spotřebič je vybaven zástrčkou s uzemňovacím vodičem.
- Zástrčka musí být zapojena do vhodné zásuvky, která je instalována a uzemněna v souladu se všemi místními předpisy a nařízeními.
- Nesprávné připojení uzemňovacího vodiče zařízení může mít za následek riziko úrazu elektrickým proudem.
- Pokud máte pochybnosti o správném uzemnění spotřebiče, obraťte se na kvalifikovaného elektrikáře nebo servisního zástupce.

- Zástrčku dodanou se spotřebičem nijak neupravujte, pokud se nehodí do zásuvky.
- Vhodnou zásuvku nechte nainstalovat kvalifikovaným elektrikářem.
- Nepoužívejte dvířka nebo stojan na nádobí myčky k jiným účelům, nesedejte si a nestoupejte si na ně.
- Nepoužívejte myčku nádobí, pokud nejsou všechny krycí panely správně nasazeny.
- Pokud je myčka v provozu, otevírejte dvířka velmi opatrně, hrozí nebezpečí vystříknutí vody.
- Na otevřená dvířka nepokládejte žádné těžké předměty ani si na ně nestoupejte. Spotřebič by se mohl převrátit.
- Při vkládání předmětů určených k mytí:
 - 1) Ostré předměty umístěte tak, aby nemohly poškodit těsnění dvířek.
 - 2) Upozornění: Nože a jiné náčiní s ostrými hroty musí být do koše vkládány hroty dolů nebo umístěny ve vodorovné poloze.
- Některé mycí prostředky do myček nádobí jsou silně zásadité. Při požití mohou být velmi nebezpečné. Zabraňte kontaktu s pokožkou a očima a udržujte děti mimo dosah myčky, když jsou dvířka otevřená.
- Po dokončení mycího cyklu zkontrolujte, zda v myčce nezůstaly zbytky mycího prostředku.
- Neumývejte plastové předměty, pokud nejsou označeny štítkem „vhodné pro mytí v myčce na nádobí“ nebo obdobným označením.

- U neoznačených plastových předmětů, zkontrolujte doporučení výrobce.
- Používejte pouze mycí a oplachovací prostředky doporučené pro použití v automatické myčce nádobí.
- V myčce nikdy nepoužívejte mýdlo, prací prostředek ani prostředek na ruční mytí.
- Otevřená dvířka myčko mohou zvýšit riziko, že o ně zakopnete.
- Při instalaci nesmí být napájecí zdroj příliš nebo nebezpečně ohýbán nebo natahován.
- Nezasahujte do ovládacích prvků.
- Spotřebič je třeba připojit k hlavnímu vodovodnímu ventilu pomocí nových sad hadic. Staré sady by se neměly znovu používat.
- Z důvodu úspory energie se spotřebič v pohotovostním režimu po 15 minutách automaticky vypne bez zásahu uživatele.
- Maximální počet sad nádobí, které lze umýt, je 12.
- Maximální přípustný tlak vody na vstupu je 1MPa. Minimální přípustný tlak vody na vstupu je 0,04 MPa.

Likvidace

- Obal a spotřebič zlikvidujte v recyklačním zařízení. Odřízněte proto napájecí kabel a znemožněte zavírání dvířek spotřebiče
- Kartonový obal je vyroben z recyklovaného papíru a měl by být odevzdán do sběrný použitého papíru k recyklaci.
- Zajistíte-li správnou likvidaci tohoto výrobku, pomůžete zabránit možným nepříznivým důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak mohly být způsobeny nevhodným nakládáním s tímto výrobkem.
- Podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku získáte na místním městském úřadě a u služby likvidace domovního odpadu.
- **LIKVIDACE: Nelikvidujte tento výrobek jako netříděný komunální odpad. Je nutný oddělený sběr ke speciálnímu zpracování.**

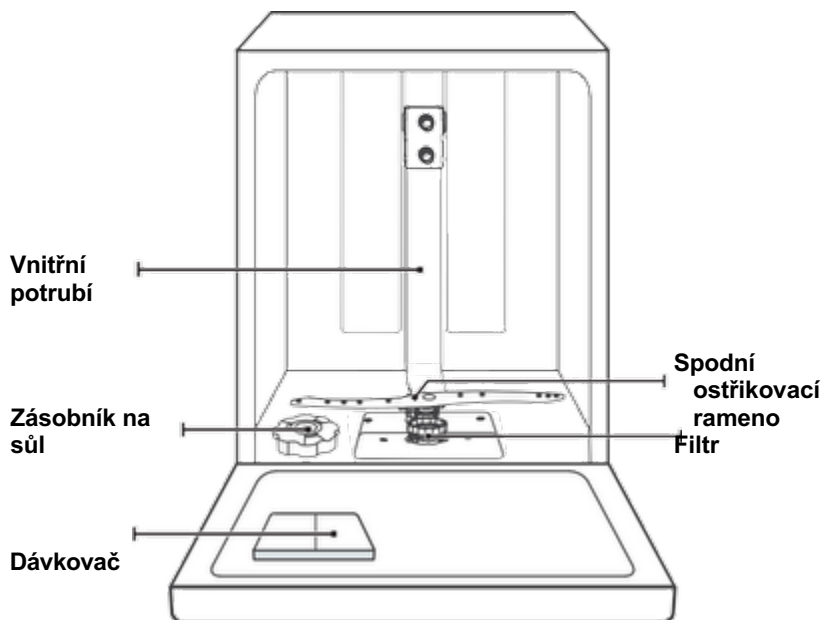


Points de collecte sur www.quefairedehors.net/fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil!

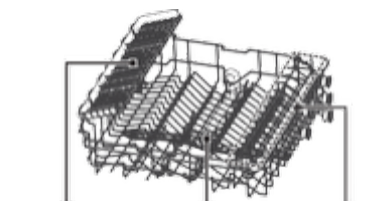
STRUČNÝ POPIS VÝROBKU

❶ DŮLEŽITÉ UPOZORNĚNÍ:

Chcete-li dosáhnout co nejlepšího výkonu myčky, přečtěte si před prvním použitím všechny pokyny k obsluze.



Košík na příbory



Příhrádka na příbory

Horní ostřikovací rameno

Stojan na šálky

Horní koš



Spodní koš

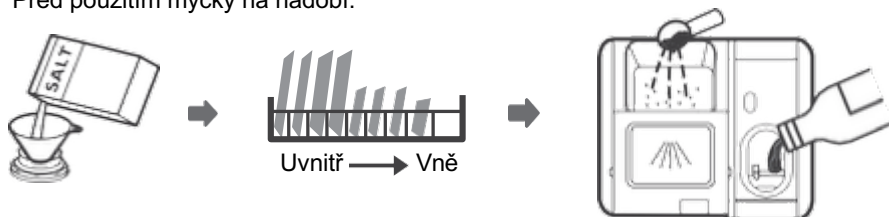


POZNÁMKA:

Obrázky jsou pouze orientační, různé modely se mohou lišit.

POUŽÍVÁNÍ MYČKY NA NÁDOBÍ

Před použitím myčky na nádobí:



1. Nastavte změkčovač vody
2. Vložte sůl do změkčovače
3. Naplňte koše
4. Naplňte dávkovač mycího prostředku



Přečtěte si kapitulu 1 „Změkčovač vody“ v ČÁSTI II: Speciální verze, pokud potřebujete nastavit změkčovač vody.

Plnění soli do změkčovače



POZNÁMKA:

Pokud váš model nemá změkčovač vody, můžete tuto část přeskočit. Vždy používejte sůl určenou pro myčky nádobí. Zásobník na sůl se nachází pod spodním košem a měl by být plněn podle následujícího postupu:

VAROVÁNÍ

- **Používejte pouze sůl určenou speciálně pro myčky nádobí!**

Všechny ostatní druhy soli, které nejsou určeny speciálně pro myčky nádobí, zejména kuchyňská sůl, změkčovač vody poškodí. V případě škod způsobených použitím nevhodné soli, výrobce neposkytuje žádnou záruku ani neručí za způsobené škody.

- **Sůl plňte pouze před spuštěním cyklu.**

Tím zabráníte tomu, aby na dně myčky zůstala zrnka soli nebo slaná voda, která by se mohla vylít, což by mohlo způsobit korozi.

Při přidávání soli do myčky postupujte podle následujících pokynů:



1. Vytáhněte spodní koš a odšroubujte víčko zásobníku.
2. Vložte konec nálevky (je-li součástí dodávky) do otvoru a nasypejte přibližně 1,5 kg soli do myčky.
3. Naplňte zásobník na sůl vodou až po jeho maximální hranici. Je normální, že ze zásobníku na sůl bude vytékat malé množství vody.
4. Po naplnění nádoby pevně zašroubujte uzávěr.
5. Po naplnění nádoby na sůl výstražná kontrolka soli zhasne.
6. Ihned po naplnění zásobníku na sůl je třeba spustit mycí program (doporučujeme použít krátký program). V opačném případě může dojít k poškození filtračního systému, čerpadla nebo jiných důležitých částí přístroje slanou vodou. Na takové poškození se nevztahuje záruka.

POZNÁMKA:

- Zásobník na sůl se doplňuje pouze tehdy, když se na ovládacím panelu rozsvítí kontrolka soli (). V závislosti na tom, jak dobře se sůl rozpouští, může výstražná kontrolka soli stále svítit, i když je zásobník na sůl naplněn. Pokud na ovládacím panelu není výstražná kontrolka soli (u některých modelů), můžete odhadnout, kdy je třeba doplnit sůl do změkčovače, podle cyklů, které myčka spustila.
- Pokud se sůl vysypala, spusťte program oplachování nebo rychlý program, abyste ji odstranili

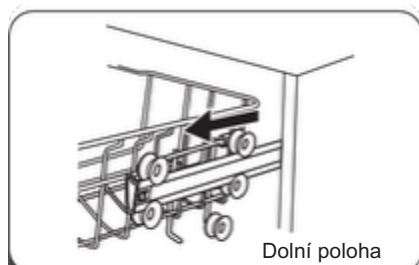
Tipy pro plnění koše

Nastavení horního koše

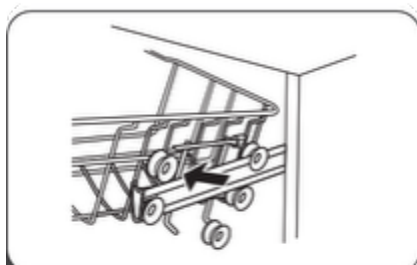
Typ 1:

Výšku horního koše lze snadno nastavit tak, aby se do horního nebo dolního koše vešlo vyšší nádobí.

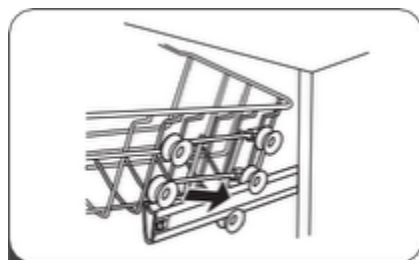
Chcete-li nastavit výšku horního koše, postupujte podle následujících pokynů:



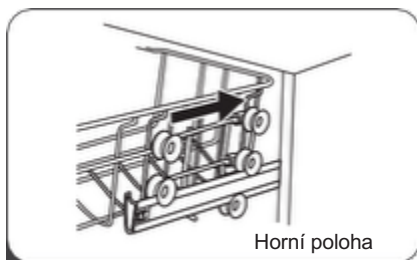
1 Vytáhněte horní koš.



2 Vyměňte horní koš.

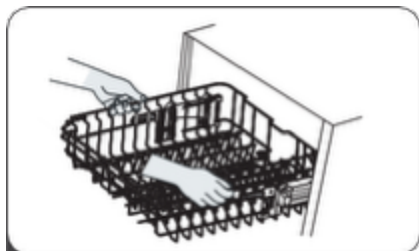


3 Nasadte horní koš na horní nebo dolní válečky.

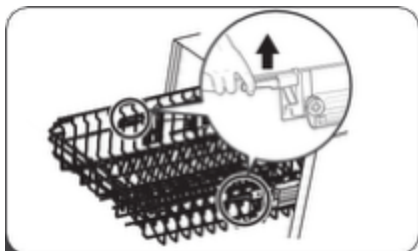


4 Zasuňte horní koš.

Typ 2:



- 1 Chcete-li zvýšit polohu horního koše, stačí jej zvednout uprostřed každé strany, dokud se nezajistí v horní poloze. Není nutné zvedat nastavovací rukojeť.



- 2 Chcete-li snížit polohu horního koše, nadzvedněte nastavovací rukojeť na obou stranách, čímž koš uvolníte a spustíte jej do dolní polohy.

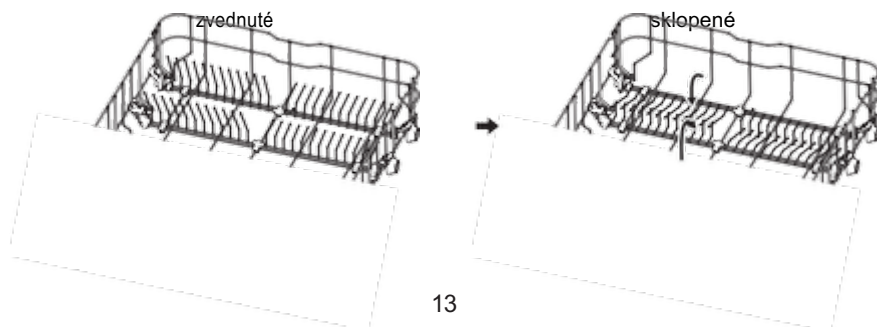
Odklopení přihrádky na šálky

Chcete-li v horním koši uvolnit místo pro vyšší předměty, odklopte přihrádku na šálky směrem nahoru. O ni pak můžete opřít vysoké sklenice.



Odklopení stojanu

Trny spodního koše slouží k uložení talířů a talířků. Lze je sklopit, aby se uvolnilo více místa pro velké předměty.



ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ

Vnější péče

Dvířka a těsnění dvířek

Těsnění dvířek pravidelně čistěte měkkým vlhkým hadříkem, abyste odstranili zbytky potravin.

Při plnění myčky nádobí mohou zbytky jídla a nápojů odkapávat na boky dvířek.

Tyto plochy jsou mimo mycí prostor a voda z ostřikovacích ramen se k nim nedostane. Veškeré nečistoty by měly být očištěny před zavřením dvířek.

Ovládací panel

V případě potřeby otřete ovládací panel pouze měkkým vlhkým hadříkem.

VAROVÁNÍ

- Abyste zabránili vniknutí vody do dvevního zámku a elektrických součástí, nepoužívejte žádné sprejové čisticí prostředky.
- Na vnější povrchy nikdy nepoužívejte abrazivní čisticí prostředky nebo drátěnky, protože by mohly poškrábat povrchovou úpravu. Některé papírové utěrky mohou rovněž poškrábat povrch nebo na něm zanechat stopy.

Vnitřní péče

Filtrační systém

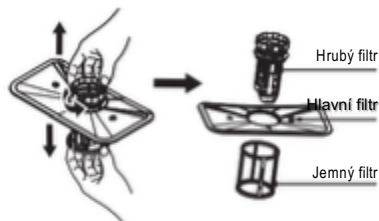
Filtrační systém ve spodní části mycí skříně zachycuje hrubé nečistoty z mycího cyklu, včetně cizích předmětů, jako jsou párátko nebo střepey. Nahromaděné hrubé nečistoty mohou způsobit ucpání filtrů. Pravidelně kontrolujte stav filtrů, opatrně odstraňujte cizí předměty a v případě potřeby vyčistěte části filtračního systému vodou. Při čištění filtru postupujte podle níže uvedených kroků.

POZNÁMKA:

Obrázky jsou pouze orientační, různé modely filtračního systému a ostřikovacích ramen se mohou lišit.



Uchopte hrubý filtr a otáčením proti směru hodinových ručiček filtr uvolněte. Vytáhněte filtr nahoru a vyjměte jej z myčky.



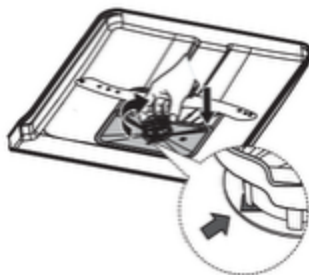
Jemný filtr lze vytáhnout ze spodní části filtrační sestavy.

Hrubý filtr lze oddělit od hlavního filtru jemným stisknutím výstupků v horní části a jeho vytažením .



3 Větší zbytky potravin lze vyčistit opláchnutím filtru pod tekoucí vodou.

Pro důkladnější čištění použijte měkký čistící kartáček.



4 Znovu smontujte filtry v opačném pořadí než při demontáži, nasadte vložku filtru a otočte ji ve směru hodinových ručiček až k šipce pro zavření.

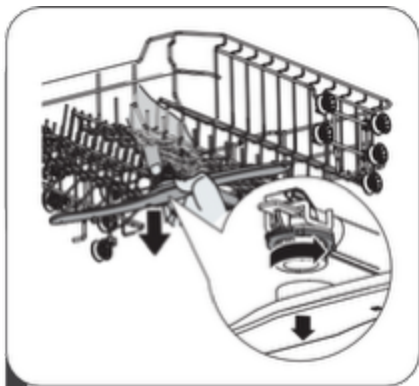
VAROVÁNÍ

- Filtry příliš neutahujte. Nasadte filtry pevně za sebou, jinak by se do systému mohly dostat hrubé nečistoty a způsobit ucpaní.
- Nikdy nepoužívejte myčku bez nasazených filtrů. Nesprávná výměna filtru může snížit úroveň výkonu spotřebiče a poškodit nádoby a náčiní.

Ostřikovací ramena

Ostřikovací ramena je nutné pravidelně čistit, protože chemikálie z tvrdé vody ucpávají trysky a ložiska ostřikovacích ramen.

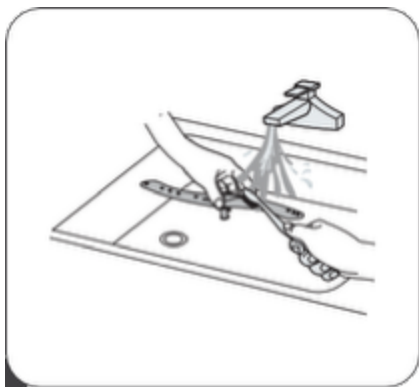
Při čištění ostřikovacích ramen postupujte podle níže uvedených pokynů:



- 1 Chcete-li vyjmout horní ostřikovací rameno, přidržte matici uprostřed a otáčejte ostřikovacím ramenem proti směru hodinových ručiček.



- 2 Pro vyjmutí spodního ostřikovacího ramene jej vytáhněte směrem nahoru.



- 3 Ramena umyjte v teplé mýdlové vodě a trysky vyčistěte měkkým kartáčkem.

Péče o myčku nádobí

Opatření proti mrazu

V zimě na myčce proveďte opatření proti mrazu. Pokaždé po mycích cyklech postupujte následovně:

1. Odpojte elektrické napájení myčky od zdroje napájení.
2. Vypněte přívod vody a odpojte přívodní potrubí vody od vodovodního ventilu.
3. Vypustěte vodu z přívodního potrubí a vodního ventilu. (K zachycení vody použijte vhodnou nádobu)
4. Znovu připojte přívodní vodní potrubí k vodnímu ventilu.
5. Vyjměte filtr na dně nádrže a pomocí houbičky nasajte vodu do zachytné vaničky.

Po každém mytí

Po každém mytí vypněte přívod vody do spotřebiče a nechte dvířka na chvíli mírně pootevřená, aby se uvnitř nezadržela vlhkost a pachy.

Vyjmutí zástrčky

Před čištěním nebo údržbou vždy vyjměte zástrčku ze zásuvky.

Žádná rozpouštědla ani abrazivní čisticí prostředky

K čištění vnějších a pryžových částí myčky nepoužívejte rozpouštědla ani abrazivní čisticí prostředky. Používejte pouze hadřík s teplou mýdlovou vodou.

K odstranění skvrn nebo fleků z povrchu vnitřního prostoru použijte navlhčený hadřík s trochou octa nebo čisticí prostředek vyrobený speciálně pro myčky nádobí.

Pokud myčku delší dobu nepoužíváte

Doporučujeme spustit mycí cyklus s prázdnou myčkou a poté vytáhnout zástrčku ze zásuvky, vypnout přívod vody a nechat dvířka spotřebiče mírně pootevřená. Prodloužíte tím životnost těsnění dvířek a zabrání to vzniku zápachu uvnitř spotřebiče.

Přemísťování spotřebiče

Pokud je nutné spotřebič přemístit, snažte se jej udržovat ve svislé poloze. Pokud je to nezbytně nutné, můžete jej postavit na zadní stranu.

Těsnění

Jedním z faktorů, které způsobují vznik zápachu v myčce, jsou potraviny, které zůstávají zachycené v těsnění. Tomu zabrání pravidelné čištění vlhkou hubičkou.

NÁVOD K INSTALACI

⚠ VAROVÁNÍ



Nebezpečí úrazu elektrickým proudem Před instalací myčky odpojte elektrické napájení. Pokud tak neučiníte, může dojít k úrazu elektrickým proudem nebo usmrcení

⚠ Pozor

Instalaci potrubí a elektrických zařízení musí provést odborníci.

Připojení napájení

⚠ VAROVÁNÍ

Z důvodu osobní bezpečnosti:

- U tohoto spotřebiče nepoužívejte prodlužovací kabel ani adaptérovou zástrčku.
- V žádném případě nepřerušujte ani neodstraňujte uzemňovací přípojku z napájecího kabelu.

Požadavky na elektrické připojení

Z typového štítku vyčtěte jmenovité napětí a připojte myčku k příslušnému zdroji napájení. Použijte požadovanou pojistku 10A/13A/16A, doporučujeme pojistku s časovým zpožděním nebo jistič a zajištěte samostatný obvod sloužící pouze tomuto spotřebiči.

Elektrické připojení

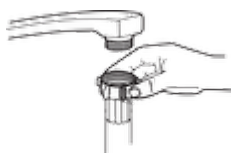
Ujistěte se, že napětí a frekvence napájení odpovídají hodnotám uvedeným na typovém štítku. Zástrčku zapojujte pouze do elektrické zásuvky, která je řádně uzemněna. Pokud elektrická zásuvka, do které musí být spotřebič připojen, není pro zástrčku vhodná, vyměňte zásuvku a nepoužívejte adaptéry apod. protože by mohly způsobit přehřátí a požár.

⚠ Před použitím se ujistěte, že je zajištěno řádné uzemnění

Přívod a odtok vody

Připojení studené vody

Připojte hadici přívodu studené vody k závitové 3/4 (palcové) připojce a ujistěte se, že je pevně zajištěna. Pokud jsou vodovodní trubky nové nebo nebyly delší dobu používány, nechte vodu protékat, abyste se ujistili, že je voda čistá. Toto opatření je nutné, abyste předešli riziku ucpaní přívodu vody a poškození spotřebiče.



běžná přívodní hadice



bezpečnostní přívodní hadice

Bezpečnostní přívodní hadice

Bezpečnostní přívodní hadice má dvojité stěny. Tento systém zablokuje průtok vody v případě, že se přívodní hadice přetrhne a vzduchový prostor mezi samotnou přívodní hadicí a vnější vlnitou stěnou je plný vody.

VAROVÁNÍ

Hadice připojená k vodovodní baterii může prasknout, pokud je instalována na stejném vodovodním potrubí jako myčka nádobí. Pokud ji dřez má, doporučujeme hadici odpojit a otvor zaslepit.

Jak připojit bezpečnostní přívodní hadici

1. Vytáhněte bezpečnostní přívodní hadice z úložného prostoru umístěného v zadní části myčky.
2. Utáhněte šrouby bezpečnostní přívodní hadice k baterii se závitem 3/4 palce.
3. Před spuštěním myčky zapněte naplno přívod vody.

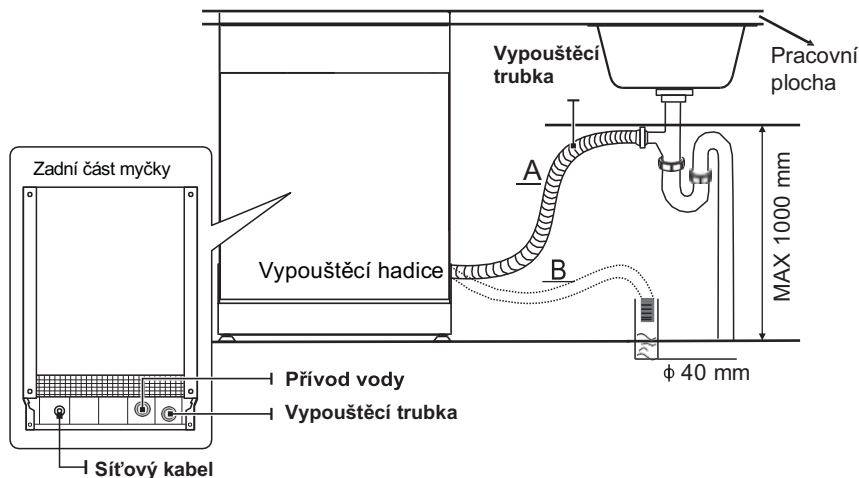
Jak odpojit bezpečnostní přívodní hadici

1. Vypněte přívod vody.
2. Odšroubujte bezpečnostní přívodní hadici od vodovodní baterie.

Připojení vypouštěcích hadic

Vypouštěcí hadici zasuňte do vypouštěcí trubky o minimálním průměru 4 cm nebo ji nechte vyústit do dřezu a dbejte na to, abyste ji neohnuli nebo nezmačkli. Výška odtokové trubky musí být menší než 1000 mm. Volný konec hadice nesmí být ponořen do vody, aby nedošlo ke zpětnému proudění.

▲ Zajistěte vypouštěcí hadici v poloze A nebo B



Jak vypustit přebytečnou vodu z hadic

Pokud je přípojka k vypouštěcímu potrubí umístěna výše než 1000 mm, může ve vypouštěcí hadici zůstat přebytečná voda. V takovém případě je nutné vypustit přebytečnou vodu z hadice do vhodné nádoby, umístěné venku a níže než dřez.

Odtok vody

Připojte hadici pro vypouštění vody. Vypouštěcí hadice musí být správně připojena, aby nedocházelo k prosakování vody. Ujistěte se, že vypouštěcí hadice není ohnutá nebo zmačknutá.

Prodlužovací hadice

Pokud potřebujete prodloužit vypouštěcí hadici, ujistěte se, že používáte podobnou vypouštěcí hadici. Nesmí být delší než 4 metry, jinak by se mohl snížit mycí účinek myčky.

Připojení sifonu

Připojení odpadu musí být ve výšce menší než 1000 mm (maximálně) od dna myčky.

Umístění spotřebiče

Umístěte spotřebič na požadované místo. Zadní část by se měla opírat o stěnu a boční části o přilehlé skříňe nebo stěny. Myčka nádobí je vybavena přívodní a vypouštěcí hadicí, které lze pro usnadnění správné instalace umístit na pravou nebo levou stranu.

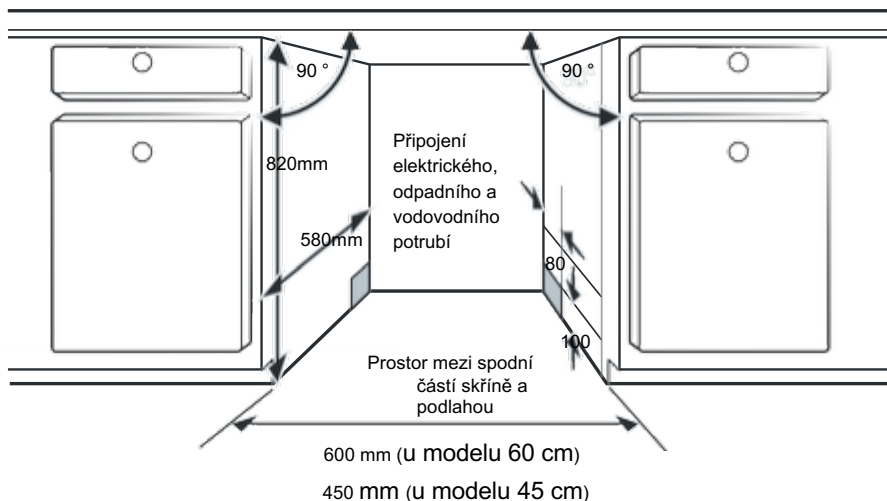
Vestavná instalace (u integrovaného modelu)

Krok 1. Výběr nejvhodnějšího umístění pro myčku

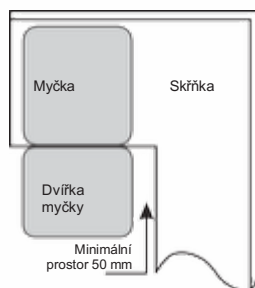
Místo instalace myčky by mělo být v blízkosti stávající přívodní a vypouštěcí hadice a elektrické zásuvky.

Zobrazení rozměrů skříňky a instalační pozice myčky.

1. Méně než 5 mm mezi horní částí myčky a skříňkou a vnější dvířka zarovnaná se skříňkou.



2. Pokud je myčka nainstalována v rohu skříňky, měl by při otevření dvířek zůstat volný prostor.



POZNÁMKA:

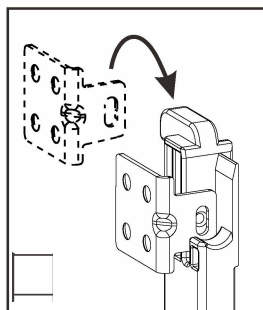
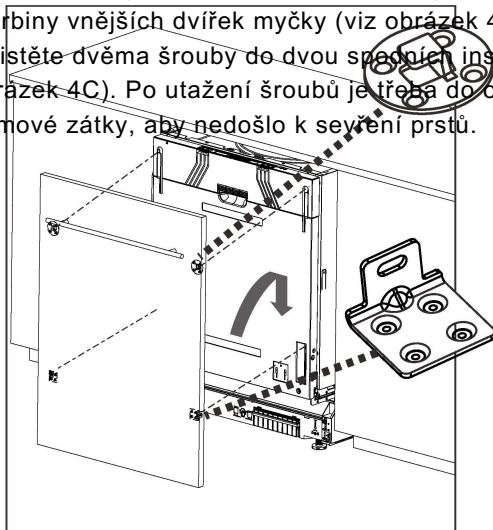
V závislosti na umístění elektrické zásuvky bude možná nutné vyříznout otvor na opačné straně skříňě.

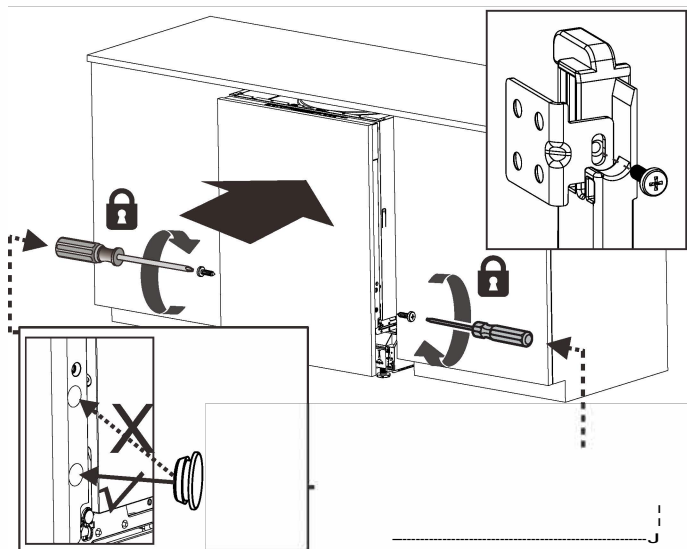
Krok 2. Rozměry a instalace estetického panelu



Při montáži estetického dveřního panelu postupujte podle specifického montážního návodu.

Na estetický panel připevněte háček (viz obrázek 4A) a vložte jej do štěrby vnějších dvířek myčky (viz obrázek 4B). Po umístění panelu jej zajistěte dvěma šrouby do dvou spodních instalačních otvorů (viz obrázek 4C). Po utažení šroubů je třeba do otvorů zasunout dvě gumové zátky, aby nedošlo k sevření prstů.

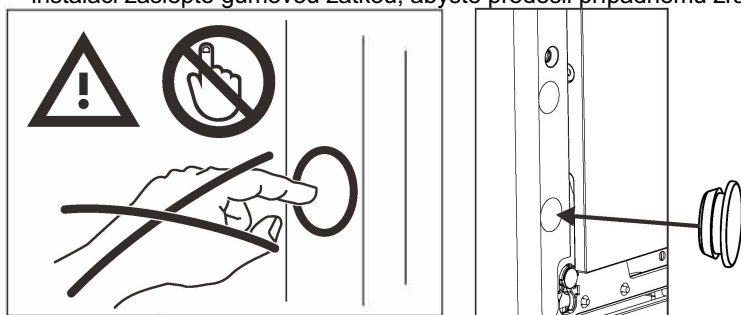




💡 POZNÁMKA:

V žádném případě NESTRKEJTE prsty do bočních otvorů na dvířkách myčky, mohlo by dojít k vážnému zranění.

Po instalaci NECHÁVEJTE instalační otvor volně přístupný. Otvory ihned po instalaci zaslepte gumovou zátkou, abyste předešli případnému zranění dětí.

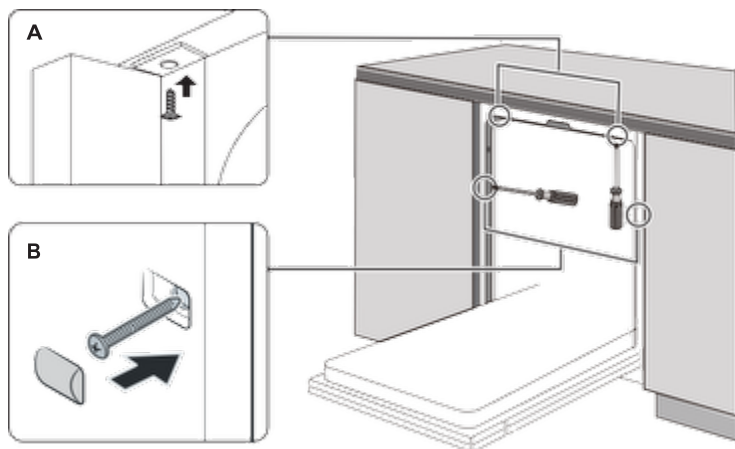


Krok 3. Postup instalace myčky nádobí



Konkrétní kroky instalace naleznete v instalačních výkresech.

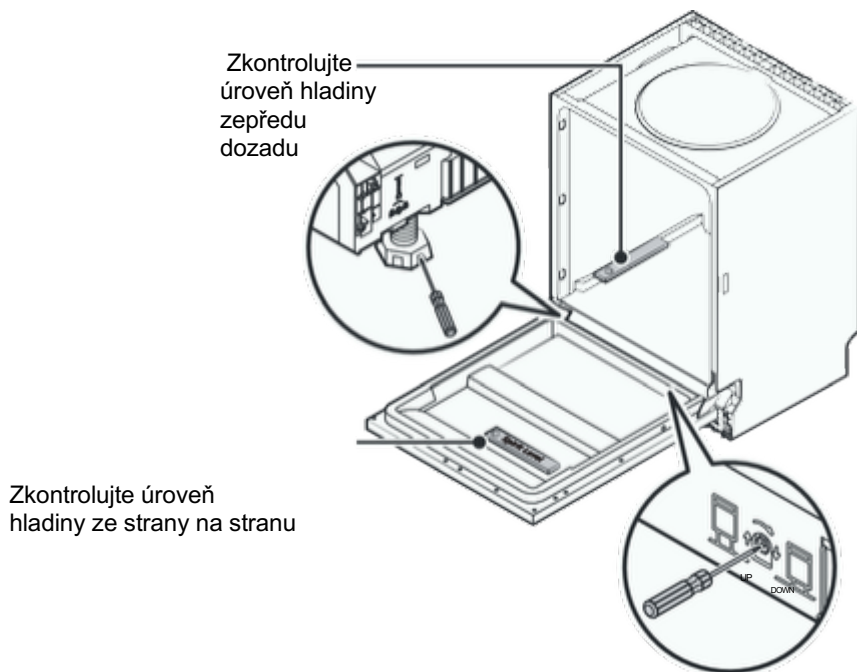
1. Pod pracovní plochu skříňky připevněte kondenzační pásku. Dbejte na to, aby byla v jedné rovině s okrajem pracovní plochy. (Krok 2)
2. Připojte přívodní hadici k přívodu studené vody.
3. Připojte vypouštěcí hadici.
4. Připojte napájecí kabel.
5. Umístěte myčku do skříňky.
6. Vyrovnajte myčku nádobí. Zadní nožku lze nastavit šroubovákem z přední části myčky pomocí šroubu Philips, který se nachází uprostřed základny myčky. Pro nastavení předních nožek použijte plochý šroubovák a otáčejte předními nožkami, dokud nebude myčka vyrovnaná. (Krok 5 až 6)
7. Namontujte nábytková dvířka na vnější dvířka myčky. (Krok 7 až 9)
8. Myčka nádobí musí být zajištěna na svém místě. To lze provést dvěma způsoby
 - A. Běžná pracovní deska: Vložte instalační háček do drážky na boční straně a zajistěte jej k pracovní ploše pomocí šroubů.
 - B. Mramorová nebo žulová pracovní deska: Připevněte bočnici pomocí šroubů.



Krok 4. Vyrovnání myčky

Pro správnou funkci stojanu na nádobí a mycího výkonu, musí být myčka nádobí v jedné rovině.

- i. Umístěte vodováhu na dvířka a kolejničku stojanu podle obrázku a zkontrolujte, zda je myčka v rovině.
- ii. Vyrovnajte myčku nádobí individuálním nastavením tří nivelačních nožiček.
- iii. Při vyrovnávání myčky dávejte pozor, aby se myčka nepřevrátila.



POZNÁMKA:

Maximální výška nastavení nožiček je 50 mm.

RADY PRO ŘEŠENÍ ZÁVAD

Než zavoláte do servisního střediska

Obsah tabulky na následujících stránkách vás může ušetřit volání do servisního střediska.

Závada	Možné příčiny	Jak postupovat
Myčka nádobí se nespustila	Vyhořela pojistka nebo došlo k vypnutí obvodu.	Vyměňte pojistku nebo resetujte jistič. Odpojte všechny ostatní spotřebiče, které s myčkou sdílejí stejný obvod.
	Napájecí zdroj není zapnutý.	Ujistěte se, že je myčka zapnutá a dvířka jsou bezpečně zavřená. Zkontrolujte, zda je napájecí kabel správně zapojen do zásuvky.
	Tlak vody je nízký	Zkontrolujte, zda je správně připojen přívod vody a zda je voda zapnutá.
	Dvířka myčky nejsou správně zavřená.	Ujistěte se, že jsou dvířka řádně zavřená a zajištěná.
Z myčky se neodčerpává voda	Překroucená nebo sevřená vypouštěcí hadice.	Zkontrolujte vypouštěcí hadici.
	Ucpaný filtr.	Zkontrolujte filtrační systém.
	Ucpaný kuchyňský dřez.	Zkontrolujte kuchyňský dřez, zda dobře odtéká. Pokud je problém v kuchyňském dřezu, který neodtéká, je možné, že budete potřebovat spíše instalátéra než servisního pracovníka pro myčky nádobí.
Pěna v nádrži	Nesprávný mycí prostředek.	Používejte pouze speciální mycí prostředek na nádobí, abyste se vyhnuli tvorbě mýdlových bublin. Pokud se tak stane, otevřete myčku a nechte ji odpařit. Na dno myčky nalijte 1 litr studené vody. Zavřete dvířka myčky a zvolte libovolný cyklus. Myčka nejprve vypustí vodu. Po dokončení fáze vypouštění otevřete dvířka a zkontrolujte, zda pěna zmizela. V případě potřeby akci opakujte.

Závada	Možné příčiny	Jak postupovat
	Rozlitý oplachovací prostředek.	Rozlité oplachovací prostředky vždy ihned utřete.
Skvrny uvnitř nádrže	Mohl být použit mycí prostředek s barvivem.	Ujistěte se, že mycí prostředek neobsahuje barviva.
Bílý film na vnitřním povrchu	Minerály z tvrdé vody.	K čištění vnitřního prostoru používejte vlhký měkký hadřík s mycím prostředkem na nádobí a noste gumové rukavice. Nikdy nepoužívejte jiný čistící prostředek než prostředek na mytí nádobí, jinak by mohl způsobit tvorbu pěny nebo bublin.
Na příborech jsou skvrny od rzi	Zasažené předměty nejsou odolné proti korozi.	V myčce nádobí nemyjte předměty, které nejsou odolné proti korozi.
	Po přidání soli do myčky nebyl spuštěn program. Do mycího cyklu se dostaly zbytky soli.	Po přidání soli vždy spusťte mycí program bez nádobí. Po přidání soli do myčky nevolte funkci Turbo (pokud je k dispozici).
	Víčko změkčovače je uvolněné.	Zkontrolujte, zda je víčko změkčovače pevně zajištěno.
Myčka vydává klepavý zvuk	Ostříkovací rameno naráží do předmětu v koši	Přerušete program a přerovnejte předměty, které překážejí ostříkovacímu rameni.
Z myčky se ozývá chrastění	Nádobí není v myčce správně umístěné	Přerušete program a přerovnejte nádobí.
Klepání ve vodovodním potrubí	To může být způsobeno instalací nebo průřezem potrubí.	Na funkci myčky to nemá žádný vliv. V případě pochybností se obraťte na kvalifikovaného instalatéra.
Nádobí není čisté.	Nádobí nebylo správně vloženo.	Viz ČÁST II "Příprava a vkládání nádobí".
	Program nebyl dostatečně výkonný.	Zvolte intenzivnější program.

Závada	Možné příčiny	Jak postupovat
Nádobí není čisté.	Nedostatečné množství mycího prostředku.	Použijte více mycího prostředku nebo změňte mycí prostředek.
	Předměty blokují pohyb ostřikovacích ramen.	Přestavte předměty tak, aby se ostřikovací rameno mohlo volně otáčet.
	Kombinovaný filtr není čistý nebo není správně nasazen v základně mycí skříně. To může způsobit zablokování trysek ostřikovacích ramen.	Vyčistěte a/nebo správně nasadte filtr. Vyčistěte trysky ostřikovacího ramene.
Zákal na skleněném nádobí.	Kombinace měkké vody a příliš velkého množství mycího prostředku.	Pokud máte měkkou vodu, použijte méně mycího prostředku a zvolte kratší cyklus mytí, abyste umyli skleněné nádoby a dosáhli jeho čistoty.
Na nádobí a sklenicích se objevují bílé skvrny.	Oblast s tvrdou vodou může způsobit usazování vodního kamene.	Zkontrolujte nastavení změkčovače vody nebo stav zásobníku na sůl.
Černé nebo šedé skvrny na nádobí	Hliníkové nádoby bylo v kontaktu s ostatním nádobím	K odstranění těchto stop použijte jemný abrazivní čisticí prostředek.
Mycí prostředek zůstal v dávkovači	Nádobí blokuje dávkovač mycího prostředku	Znovu správně vložte nádoby
Nádobí neschne.	Nesprávné plnění.	Pokud se na nádobí nacházejí zbytky mycího prostředku, použijte rukavice, abyste předešli podráždění pokožky.
	Nádobí je vyjmuto příliš brzy	Nevyprazdňujte myčku ihned po mytí. Dvířka mírně pootevřete, aby mohla pára vycházet ven. Nádobí vyjměte, až bude teplota uvnitř bezpečná na dotek. Nejprve vyložte spodní koš, abyste předešli odkapávání vody z horního koše.

Závada	Možné příčiny	Jak postupovat
Nádobí neschne	Byl vybrán nesprávný program.	Při krátkém programu je teplota mytí nižší, což snižuje mycí výkon. Zvolte program s delší dobou mytí.
	Použití příborů s nekvalitním povrchem.	Odtok vody je u těchto položek obtížnější. Příbory nebo nádobí tohoto typu nejsou vhodné pro mytí v myčce.

VAROVÁNÍ

Vlastní nebo neodborná oprava může způsobit vážné ohrožení bezpečnosti uživatele a ovlivnit záruku.

Dostupnost náhradních dílů

Sedm let po uvedení posledního exempláře tohoto modelu na trh:

- Motor, oběhové a vypouštěcí čerpadlo, ohřívače a topná tělesa, včetně tepelných čerpadel (samostatně nebo v celku), potrubí a související vybavení, včetně všech hadic, ventilů, filtrů a funkce Aquastop, konstrukční a vnitřní díly související se sestavami dveří (samostatně nebo v celku), desky s plošnými spoji, elektronické displeje, tlakové spínače, termostaty a senzory, software a firmware, včetně softwaru pro resetování.

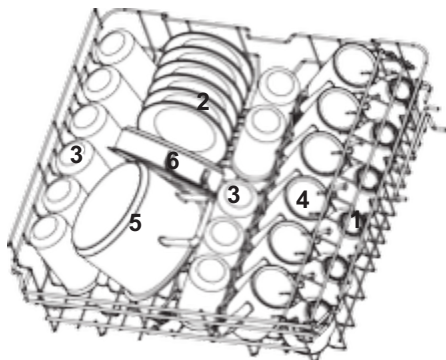
● **Deset let po uvedení posledního exempláře tohoto modelu na trh:**

Dveřní závěsy a těsnění, další těsnění, ošťikovací ramena, vypouštěcí filtry, vnitřní stojany a plastová příslušenství, jako jsou košíky a víčka.

PLNĚNÍ KOŠŮ DLE EN60436:

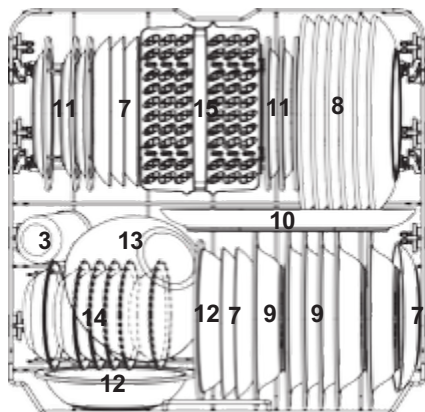
Kompletní naplnění myčky přispěje k úspoře energie a vody.

1. Horní koš:



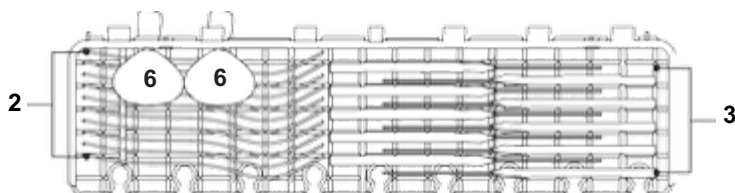
Č.	Předmět
1	Šálky
2	Podšálky
3	Sklenice
4	Hrnky
5	Malé hrnce
6	Zapékačské misky

2. Spodní koš:



Č.	Předmět
7	Dezertní talíře
8	Jídelní talíře
9	Polévkové talíře
10	Oválné talíře
11	Melaminové dezertní talíře
12	Melaminové misky
13	Skleněné misky
14	Dezertní misky
15	Košík na příbory

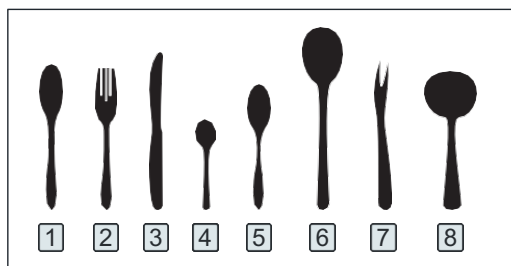
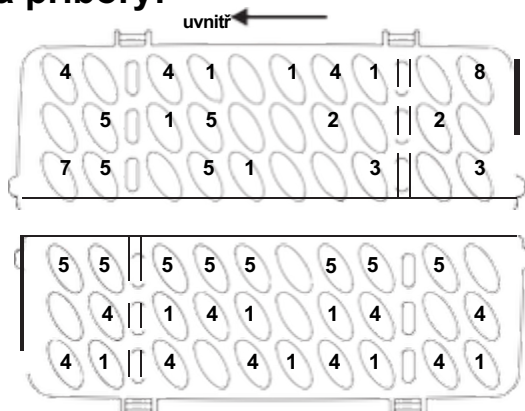
3. Stojan na příbory:



POZNÁMKA:

Lehké ploché předměty pokládejte do přihrádky. Maximální hmotnost je 1,5 kg.

4. Košík na příbory:



Informace pro porovnávací testy
podle normy EN60436

Kapacita: 12 sad nádobí

Poloha horního koše: spodní poloha

Program: ECO

Nastavení máchacího prostředku: Max

Nastavení změkčovače: H3

Č.	Předmět
1	Polévkové lžíce
2	Vidličky
3	Nože
4	Čajové lžičky
5	Dezertní lžíce
6	Servírovací lžíce
7	Servírovací vidličky
8	Naběračky na omáčku

OBSAH

01	4 POUŽÍVÁNÍ MYČKY NÁDOBÍ
	4 Ovládací panel
	6 Změkčovač vody
	7 Příprava a vkládání nádobí
	10 Funkce oplachovacího a mycího prostředku
	11 Plnění zásobníku na oplachovací prostředek
	12 Plnění dávkovače mycího prostředku
02	13 VOLBA PROGRAMU
	13 Tabulka mycích cyklů
	15 Úspora energie
	15 Spuštění programu
	15 Změna programu v polovině cyklu
	16 Zapomněli jste vložit nádobí?
03	17 CHYBOVÉ KÓDY
04	18 TECHNICKÉ ÚDAJE

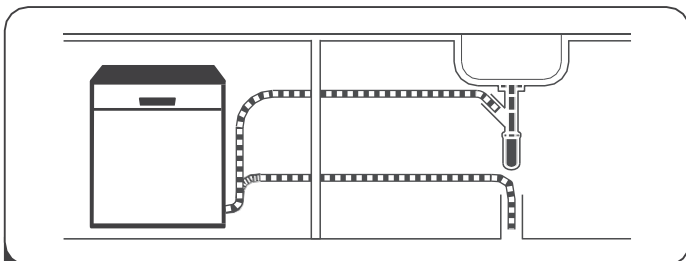


POZNÁMKA:

- Pokud nemůžete závadu vyřešit sami, požádejte o pomoc odborného technika.
- Výrobce může v souladu s politikou neustálého vývoje a aktualizace výrobku provádět změny bez předchozího upozornění.
- V případě ztráty nebo neaktuálnosti návodu si můžete zažádat o nový, a to výrobce nebo odpovědného prodejce.

RYCHLÝ NÁVOD K POUŽITÍ

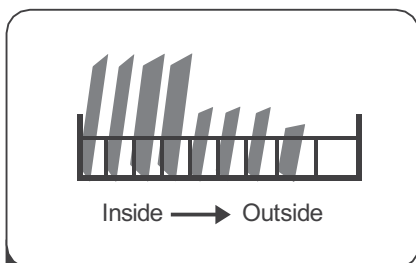
Přečtěte si prosím příslušný obsah návodu k obsluze, kde najdete podrobný popis způsobu ovládání.



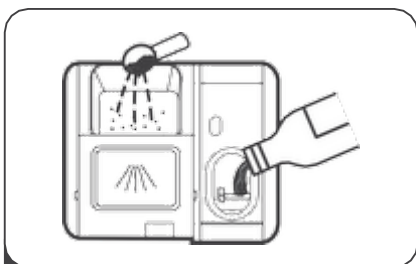
- 1** Instalace myčky
(Viz kapitola 5 “NÁVOD K INSTALACI” uvedené v ČÁSTI I :-
Obecná verze.)



- 2** Odstraňte z nádobí větší zbytky.
Nepředmývejte.



- 3** Naplňte koše.



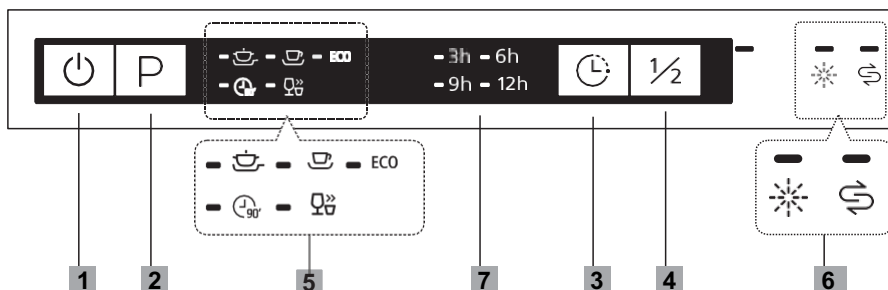
- 4** Naplňte dávkovač mycím a
oplachovacím prostředkem.



- 5** Zvolte vhodný program a
spusťte myčku.

POUŽÍVÁNÍ MYČKY NÁDOBÍ

Ovládací panel



Ovládání (tlačítka)

1 Spuštění	Stisknutím tohoto tlačítka myčku zapnete, kontrolka se rozsvítí.
2 Program	Stisknutím tohoto tlačítka zvolíte příslušný mycí program, kontrolka programu se rozsvítí.
3 Zpoždění	Stisknutím tlačítka nastavte dobu zpoždění.
4 Poloviční naplnění	Pokud máte k mytí přibližně polovinu nebo méně než polovinu nádobí, můžete zvolit tuto funkci, abyste ušetřili energii a vodu. (It can be used programs except rapid)

Displej

5 Program	 Intenzivní Pro silně znečištěné nádobí jako jsou hrnce a pánve se zaschlými potravinami.  Univerzální Pro běžně znečištěné nádobí, jako jsou hrnce, talíře, sklenice a lehce znečištěné pánve.
------------------	---

Displej

5 Kontrolka programu	ECO ECO Jedná se o standardní program vhodný pro běžně znečištěné nádobí, jako jsou hrnce, talíře, sklenice a lehce znečištěné pánve.  90 mins Pro běžně znečištěné nádobí, které potřebuje rychlé umytí.  Rychlé mytí Kratší mytí pro lehce znečištěné nádobí, které není třeba sušit
6 Výstražná kontrolka	 Oplachovací prostředek Pokud svítí kontrolka “” znamená to, že je v myčce málo oplachovacího prostředku a je třeba jej doplnit  Sůl Pokud svítí kontrolka “” znamená to, že je v myčce málo soli a je třeba ji doplnit
7 Čas zpoždění	Zobrazuje dobu zpoždění (3h/6h/9h/12h).

Změkčovač vody

Změkčovač vody se musí nastavit ručně pomocí ovladače tvrdosti vody.

Změkčovač vody slouží k odstranění minerálů a solí z vody, které by měly škodlivý nebo nepříznivý vliv na provoz spotřebiče.

Čím více minerálů voda obsahuje, tím tvrdší je voda.

Změkčovač vody by měl být nastaven podle tvrdosti vody ve vaší oblasti. S tvrdostí vody ve vaší oblasti vám poradí místní vodohospodářský úřad.

Nastavení spotřeby soli

Myčka nádobí je navržena tak, aby umožnila nastavit množství spotřebované soli v závislosti na tvrdosti používané vody. Cílem je optimalizovat a přizpůsobit úroveň spotřeby soli.

Pro nastavení spotřeby soli postupujte podle níže uvedených kroků.

1. **Otevřete** dvířka a zapněte spotřebič.
2. Během 60 sekund po zapnutí spotřebiče stiskněte **tláčítko programu** po dobu více než 5 sekund. Tím vstoupíte do režimu nastavení změkčovače vody.
3. Opětovným stisknutím **tláčítka programu** vyberte vhodné nastavení podle místního prostředí. Nastavení se změní v následujícím pořadí:
H1->H2->H3->H4->H5->H6
4. Stisknutím tlačítka Spuštění ukončíte režim nastavování.

TVRDOT VODY				Hladina změkčovače vody	Regenerace probíhá každých X programových sekvencí 1)	Spotřeba soli (gram/cyklus)
Německo °dH	Francie °fH	VB °Clarke	Mmol/l			
0 - 5	0 - 9	0 - 6	0 - 0,94	H1-> Svítí kontrolka Rychlé mytí	Bez regenerace	0
6 - 11	10 - 20	7 - 14	1,0 - 2,0	H2-> Svítí kontrolka 90min	10	9
12 - 17	21 - 30	15 - 21	2,1 - 3,0	H3-> Svítí kontrolka 90min, Rychlé mytí	5	12
18 - 22	31 - 40	22 - 28	3,1 - 4,0	H4-> Svítí kontrolka ECO	3	20
23 - 34	41 - 60	29 - 42	4,1 - 6,0	H5-> Svítí kontrolka ECO, Rychlé mytí	2	30
35 - 55	61 - 98	43 - 69	6,1 - 9,8	H6-> Svítí kontrolka ECO, 90min	1	60

1°dH=1,25

°Clarke=1,78

°fH=0,178mmol/l

Tovární nastavení: H3

- 1) Každý cyklus s regenerací spotřebuje navíc 2,0 litru vody, spotřeba energie se zvýší o 0,02 kWh a program se prodlouží o 4 minuty.



Viz kapitola 3 „Plnění soli do změkčovače“ v ČÁSTI I : Pokud ve vaší myčce chybí sůl.



POZNÁMKA:

Pokud váš model nemá změkčovač vody, můžete tuto část přeskočit.

Změkčovač vody

Tvrdost vody se na různých místech liší. Pokud se v myčce používá tvrdá voda, budou se na nádobí a náčiní tvořit usazeniny.

Spotřebič je vybaven speciálním změkčovačem, který používá nádobu se solí speciálně navrženou k odstranění vápence a minerálů z vody.

Příprava a vkládání nádobí

- Berte v úvahu nákup nádobí, které je označeno jako vhodné pro mytí v myčce nádobí.
- U konkrétních předmětů zvolte program s nejnižší možnou teplotou.
- Abyste zabránili poškození, nevyndávejte sklo a přístroje z myčky ihned po skončení programu.

U mytí příborů/nádobí

Nejsou vhodné

- Příbory s dřevěnými, rohovinovými nebo perleťovými rukojetmi.
- Plastové předměty, které nejsou odolné vůči vysokým teplotám.
- Starší příbory s lepenými částmi, které nejsou odolné vůči vyšším teplotám.
- Lepené příbory nebo nádobí.
- Cínové nebo měděné předměty.
- Křišťálové sklo
- Ocelové předměty podléhající korozi
- Dřevěné talíře
- Předměty ze syntetických vláken

Částečně vhodné

- Některé typy skel mohou po častém mytí zmatnět
- Stříbrné a hliníkové části mají tendenci při mytí měnit barvu
- Glazované vzory mohou při častém mytí v myčce vyblednout

Doporučení, jak myčku plnit

Odstraňte velké zbytky jídla. Změkčete zbytky připáleného jídla na pánvích.

Nádobí není nutné oplachovat pod tekoucí vodou.

Pro dosažení nejlepšího výkonu myčky dodržujte následující pokyny.

(Funkce a vzhled košů a košíků na příbory se mohou u vašeho modelu lišit.)

Předměty do myčky vkládejte následujícím způsobem:

- Předměty, jako jsou šálky, sklenice, hrnce, pánve atd., musí být otočeny směrem dolů.
- Vyklenuté předměty nebo předměty s prohlubněmi musí být vkládány na šikmo, aby voda mohla odtékat.
- Veškeré nádobí musí být uloženo bezpečným způsobem a nesmí se převrhnout.
- Veškeré nádobí musí být umístěno tak, aby se ostříkovací ramena mohla během mytí volně otáčet.
- Duté předměty, jako jsou šálky, sklenice, pánve atd. vkládejte otvorem směrem dolů, aby se voda nemohla uvnitř hromadit.
- Nádobí a příbory nesmí být uloženy jeden v druhém nebo se navzájem zakrývat.
- Sklenice by se neměly navzájem dotýkat, aby nedošlo k jejich poškození.
- Horní koš je určen pro drobnější a lehčí nádobí, jako jsou sklenice, šálky na kávu a čaj.
- Nože s dlouhou čepelí uložené ve svislé poloze představují potenciální nebezpečí!
- Dlouhé a/nebo ostré příbory, jako jsou například porcovací nože, musí být v horním koši umístěny vodorovně.
- Myčku nádobí nepřetěžujte. Toto opatření je důležité pro dosažení optimálních výsledků a přiměřené spotřeby energie.



POZNÁMKA:

Velmi malé předměty by se v myčce neměly mýt, protože by mohly snadno vypadnout z koše.

Vykládání nádobí

Abyste zabránili odkapávání vody z horního koše do spodního, doporučujeme nejprve vyprázdnit spodní koš a poté horní.



VAROVÁNÍ



Předměty budou horké! Abyste předešli poškození, nevyndávejte sklo a příbory z myčky během cca 15 minut po skončení programu.

Plnění horního koše

Horní koš je určen pro drobnější a lehčí nádobí, jako jsou sklenice, šálky a podšálky na kávu a čaj, talíře, malé misky a mělké pánve (pokud nejsou příliš znečištěné). Nádobí a náčiní umístěte tak, aby se pod proudem vody nepohybovalo.



Plnění spodního koše

Do spodního koše doporučujeme vkládat velké a obtížné umývatelné předměty, jako jsou: hrnce, pánve, poklice, servírovací nádobí a misky, jak je znázorněno na obrázku níže. Servírovací nádobí a poklice je vhodnější umístit na stranu stojanů, aby nebránily otáčení horního ošťikovacího ramene.



Maximální doporučený průměr talířů umístěných před dávkovačem mycího prostředku je 19 cm, aby nebránily jeho otevírání.

Plnění koše na příbory

Příbory by měly být do koše na příbory vkládány jednotlivě a na odpovídající místo. Nahromaděné příbory zapříčiní nedostatečný čistící výkon myčky.

VAROVÁNÍ



Žádný předmět nesmí přesahovat dno.

Ostré náčiní vždy nakládejte ostrým hrotem směrem dolů!



Pro dosažení nejlepšího účinku mytí plňte koše podle standardního způsobu plnění, který je uveden v poslední kapitole ČÁSTI I: Obecná verze

Funkce oplachovacího a mycího prostředku

Oplachovací přípravek se uvolňuje během závěrečného oplachování, aby se na nádobí netvořily kapky vody, které by mohly zanechat skvrny a šmouhy. Zlepšuje také sušení tím, že usnadňuje stékání vody z nádobí. Vaše myčka nádobí je navržena pro použití tekutých oplachovacích prostředků.

VAROVÁNÍ

Do myčky používejte pouze značkové oplachovací prostředky. Nikdy nenaplňujte dávkovač oplachovacího prostředku jinými přípravky (např. čisticím prostředkem do myčky, tekutým mycím prostředkem). Mohlo by dojít k poškození spotřebiče

Kdy je třeba doplnit oplachovací prostředek

Pravidelnost doplňování dávkovače závisí na četnosti mytí nádobí a na použitém nastavení oplachovacího prostředku.

- Když je potřeba více oplachovacího prostředku, rozsvítí se kontrolka signalizující nedostatek oplachovacího prostředku ()
- Nepřepíňujte dávkovač oplachovacího prostředku.

Funkce mycího prostředku

Chemické složky, ze kterých se mycí prostředek skládá, jsou nezbytné k odbourání, rozmělnění a odstranění všech nečistot z myčky. K tomuto účelu je vhodná většina komerčně dostupných mycích prostředků.

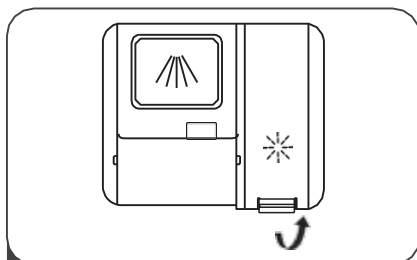
VAROVÁNÍ

- Správné používání mycího prostředku
Používejte pouze mycí prostředky speciálně vyrobené pro použití v myčkách nádobí. Mycí prostředek udržujte čistý a suchý. Mycí prostředek plňte do dávkovače až v okamžiku, kdy jste připraveni myčku spustit.



Mycí prostředek do myčky nádobí je korozivní!
Uchovávejte jej mimo dosah dětí.

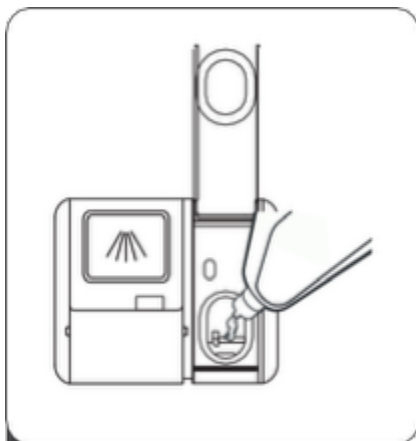
Plnění zásobníku na oplachovací prostředek



- 1 Zvednutím úchyty sejměte víčko nádržky.



- 3 Poté víčko zavřete.



- 2 Nalijte oplachovací prostředek do dávkovače a dávejte pozor, abyste jej nepřeplnili.

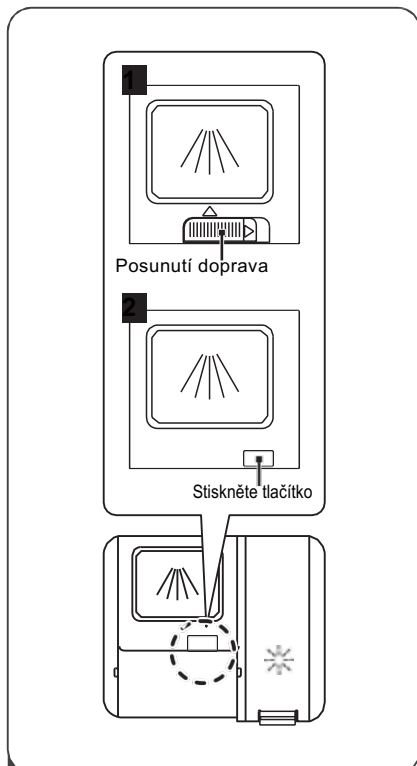
Nastavení zásobníku oplachovacího prostředku

Pro dosažení lepšího sušícího výkonu s omezeným množstvím oplachovacího prostředku je myčka navržena tak, aby bylo možné nastavit spotřebu podle uživatele. Postupujte podle níže uvedených kroků.

1. Otevřete dvířka a zapněte spotřebič.
2. Během 60 sekund po zapnutí spotřebiče stiskněte tlačítko programu po dobu delší než 5 sekund a poté stiskněte tlačítko Zpoždění pro vstup do nastavení modelu, kontrolka oplachování bliká frekvencí 1 Hz.
3. Opětovným stisknutím tlačítka Program zvolte správné nastavení podle svých zvyklostí, nastavení se změní v následujícím pořadí: D1->D2->D3->D4->D5->D1.
Čím vyšší číslo, tím více oplachovacího prostředku myčka používá.
4. Při nečinnosti během 5 sekund nebo stisknutím tlačítka Spuštění dokončíte nastavení a ukončíte režim nastavení.

Hladina oplachovacího prostředku	Poloha voliče
D1	Svítil kontrolka Rychlé mytí
D2	Svítil kontrolka 90min
D3	Svítil kontrolka 90min, Rychlé mytí
D4	Svítil kontrolka Eco
D5	Svítil kontrolka Eco, Rychlé mytí

Plnění dávkovače mycího prostředku



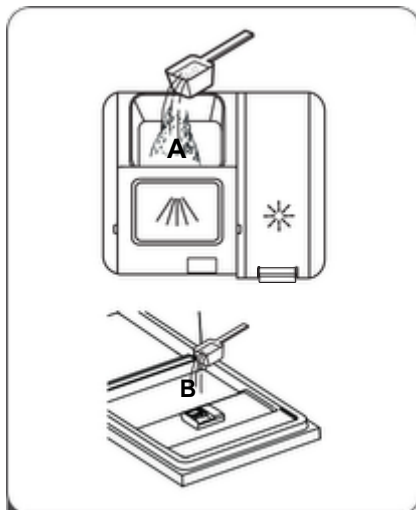
1 Zvolte způsob otevření podle aktuální situace.

1. Otevřete víčko posunutím uvolňovací pojistky.
2. Otevřete víčko stisknutím uvolňovací západky.



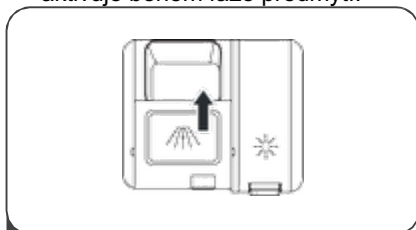
POZNÁMKA:

- Dodržujte doporučení výrobce uvedená na obalu mycího prostředku.



2 Pro hlavní mytí přidávejte mycí prostředek do většího otvoru (A).

Pro lepší výsledky mytí, zejména pokud máte velmi znečištěné předměty, nalijte malé množství mycího prostředku na dvířka. Dodatečný mycí prostředek se aktivuje během fáze předmytí.



3 Pojistku zavřete tak, že ji posunete dopředu a zatlačíte dolů.

Tabulka mycích cyklů

Níže uvedená tabulka uvádí, které programy jsou nejvhodnější pro úroveň znečištění nádobí a kolik mycího prostředku je potřeba. Uvádí také doplňující informace o jednotlivých programech. Hodnoty spotřeby a délka trvání programu jsou pouze orientační s výjimkou programu ECO.

(●) Udává, že program používá při posledním oplachování oplachovací prostředek

Program	Popis cyklu	Mycí prostředek Předmytí / Hlavní mytí	Doba mytí (min)	Energie (kWh)	Voda (L)	Oplachovací prostředek
 Intenzivní	Předmytí (50°C) Mytí (65°C) Oplach Oplach Oplach (65°C) Sušení	$\frac{4/16g}{1 \text{ nebo } 2 \text{ tab}}$	205	1,621	17,8	●
 Univerzální	Předmytí (45°C) Mytí (55°C) Oplach Oplach (65°C) Sušení	$\frac{4/16g}{1 \text{ nebo } 2 \text{ tab}}$	175	1,302	14,3	●
ECO (*EN 60436)	Mytí (45°C) Oplach Oplach (60°C) Sušení	$\frac{20g}{1 \text{ nebo } 2 \text{ tab}}$	220	0,923	11,0	●
 90min	Mytí (60°C) Oplach Oplach (65°C) Sušení	$\frac{20g}{1 \text{ nebo } 2 \text{ tab}}$	90	1,350	11,7	●
 Rychlé mytí	Mytí (50°C) Oplach Oplach (45°C)	$\frac{20g}{1 \text{ tab}}$	30	0,751	11,2	○

POZNÁMKA:

ECO (*EN60436) : Program ECO je vhodný pro čištění běžně znečištěného nádobí, pro toto použití je nejúčinnějším programem z hlediska kombinované spotřeby energie a vody a používá se k posouzení souladu s právními předpisy EU o ekodesignu.

Úspora energie

1. Předmývání nádobí vede ke zvýšené spotřebě vody a energie a nedoporučuje se.
2. Mytí nádobí v myčce obvykle spotřebuje méně energie a vody než ruční mytí, pokud je myčka nádobí používána podle návodu k použití.

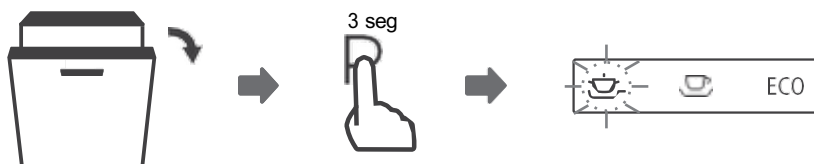
Spuštění programu

1. Vytáhněte spodní a horní koš, vložte nádobí a zasuňte je zpět.
Doporučuje se nejprve naplnit spodní koš a poté horní.
2. Nalijte mycí prostředek.
3. Zasuňte zástrčku do zásuvky. Napájení viz poslední strana „Produktový list“.
Ujistěte se, že je přívod vody zapnutý na plný tlak.
4. Otevřete dvířka, stiskněte tlačítko Spuštění.
5. Zvolte program, rozsvítí se příslušná kontrolka. Poté zavřete dvířka a myčka zahájí svůj cyklus.

Změna programu v polovině cyklu

Program lze změnit pouze v případě, že byl spuštěn jen krátkou dobu, jinak se již mohl uvolnit mycí prostředek nebo již byla vypuštěna mycí voda s mycím prostředkem. V takovém případě je třeba myčku resetovat a doplnit dávkovač mycího prostředku. Chcete-li myčku resetovat, postupujte podle níže uvedených pokynů:

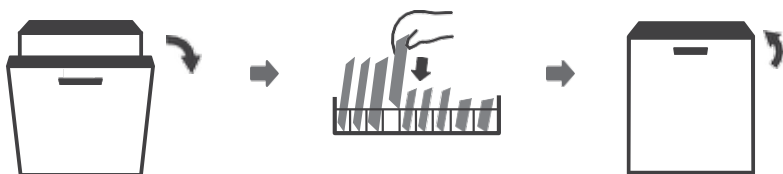
1. Trochu pootevřete dvířka, aby se myčka zastavila. Poté, co se přestane otáčet ostříkovací rameno, můžete dvířka otevřít úplně.
2. Stiskněte tlačítko Program déle než tři sekundy, myčka se přepne do režimu volby programu.
3. Nyní můžete změnit program na požadovaný cyklus.



Zapomněli jste vložit nádobí?

Zapomenuté nádobí lze vložit kdykoli před otevřením dávkovače mycího prostředku. V takovém případě postupujte podle níže uvedených pokynů:

1. Trochu pootevřete dvířka, aby se mytí zastavilo.
2. Poté, co se ostříkovací ramena přestala otáčet, můžete dvířka otevřít úplně.
3. Vložte zapomenuté nádobí.
4. Zavřete dvířka
5. Myčka nádobí se opět spustí.



VAROVÁNÍ



Otevírání dvířek uprostřed cyklu je nebezpečné, protože horká pára vás může opařit.

CHYBOVÉ KÓDY

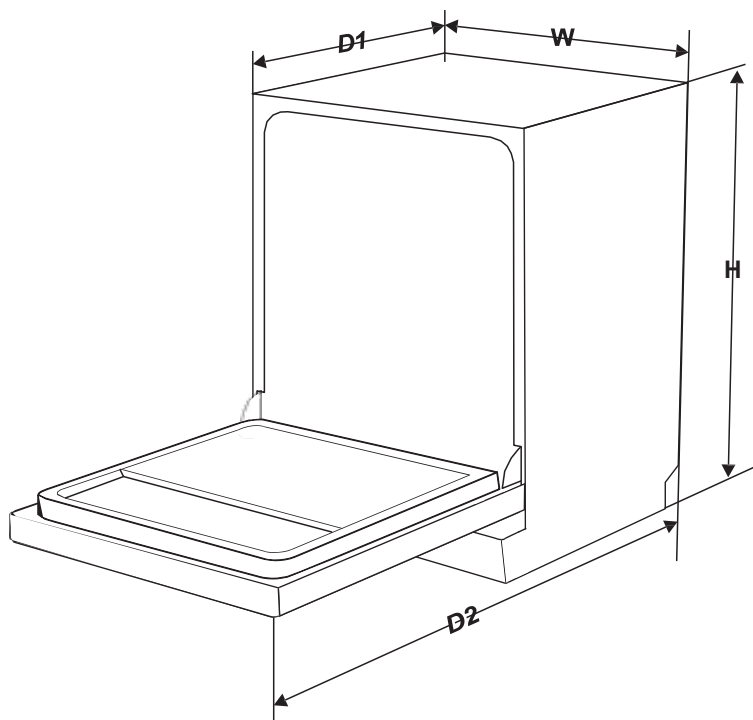
Pokud dojde k poruše, myčka zobrazí chybový kód. V následující tabulce jsou uvedeny možné chybové kódy a jejich příčiny.

Kódy	Význam	Možné příčiny
Kontrolka Rychlého mytí rychle bliká	Delší doba přívodu.	Baterie není otevřena nebo je omezen přívod vody, případně je tlak vody příliš nízký.
Kontrolky Rychlého mytí a 90min rychle blikají	Nedosahuje požadované teploty.	Porucha topného tělesa.
Kontrolka ECO rychle bliká	Přetečení.	Některý prvek myčky netěsní.
Kontrolky Rychlého mytí, ECO a Univerzální rychle blikají	Porucha komunikace mezi hlavní deskou a deskou se zobrazovacími obvody.	Otevřený obvod nebo přerušené komunikační vedení

VAROVÁNÍ

- Pokud dojde k přetečení, před zavoláním servisu vypněte hlavní přívod vody.
- Pokud je v základovém prostoru voda z důvodu přetečení nebo malého úniku, je třeba ji před opětovným spuštěním myčky odstranit.
- Pokud se objeví chybový kód, který nelze vyřešit, požádejte o odbornou pomoc.

|| TECHNICKÉ ÚDAJE



Výška (H)	815mm
Šířka (W)	598mm
Hloubka (D1)	550mm (se zavřenými dvířky)
Hloubka (D2)	1150mm (s otevřenými dvířky 90°)

Produktový list výrobku (EN60436)

Název nebo obchodní značka dodavatele: TEKA

Adresa dodavatele ^(b): C/ CAJO, 17 / 39011 / SANTANDER / ESPAÑA

Identifikátor modelu: DFI 46650

Obecné parametry výrobku:

Parametr	Hodnota	Parametr	Hodnota	
Jmenovitá kapacita ^(a) (ps)	12	Rozměry v cm	Výška	82
			Šířka	60
			Hloubka	55
EEl ^(a)	55,9	Třída energetické účinnosti ^(a)	E ^(c)	
Index mycího výkonu ^(a)	1,125	Index sušícího výkonu ^(a)	1,065	
Spotřeba energie v kWh [na cyklus] na základě ekologického programu s použitím studené vody. Skutečná spotřeba energie závisí na způsobu používání spotřebiče.	0,923	Spotřeba vody v litrech [na cyklus] na základě ekologického programu. Skutečná spotřeba vody závisí na způsobu používání spotřebiče a na tvrdosti vody.	11,0	
Doba trvání programu ^(a) (h:min)	3:40	Typ	Built-in	
Emise akustického hluku šířeného vzduchem ^(a) (dB(A) re 1 pW)	47	Třída emisí hluku šířeného vzduchem ^(a)	C ^(c)	
Vypnutý režim (W)	0,49	Pohotovostní režim (W)	N/A	
Odložený start (W) (při použití)	1,00	Síťový pohotovostní režim (W) (je-li k dispozici)	N/A	

Minimální délka záruky poskytované dodavatelem ^(b): 2 roky

Další informace:

Odkaz na internetové stránky dodavatele, kde jsou uvedeny informace podle bodu 6 přílohy II nařízení Komise (EU) 2019/2022 ⁽¹⁾ ^(b): www.teka.com

(a) u ekologického programu.

(b) změny těchto položek se nepovažují za relevantní pro účely čl. 4 odst. 4 nařízení (EU) 2017/1369.

(c) pokud databáze výrobků automaticky generuje konečný obsah této položky, dodavatel tyto údaje neuvádí.

(1) Nařízení Komise (EU) 2019/2022 ze dne 1. října 2019, kterým se stanovují požadavky na ekodesign myček nádobí pro domácnost podle směrnice Evropského parlamentu a Rady 2009/125/ES, kterou se mění nařízení Komise (ES) č. 1275/2008 a ruší nařízení Komise (EU) č. 1016/2010 (viz strana 267 tohoto Úředního věstníku).

'TEKA

